

Romans 5:12-17

罗马书 5:12-17

Greater Grace

更大的恩典

Bryan Chapell

10.08.17

Introduction: Mass shootings, human tragedies, future dangers, sin, lawlessness, and death = The triangle of Evil

引言：大规模枪击案，人类惨剧，未来的危险，罪，无法无天，还有死亡=邪恶三角

Apostle's dual conclusion:

使徒的两重结论：

1. The Triangle of evil affects everything; but...

邪恶三角影响一切；但是...

2. Nothing can separate Christ from His Loved Ones

没有什么可以把基督和他爱的人们分开

Key question: Will a bad background separate me from Christ's heart?

核心问题：恶劣的背景能将我和基督的心分开吗？

Key thought: Christ's Grace is greater than your background

核心思想：基督的恩典大于你的背景

## I. The Triangle of evil (v12-13)

邪恶三角(v12-13)

You are not alone. Sin, lawlessness, and death affect "the world."

并不是只有你一个。罪，无法无天，还有死亡影响这个“世界”。

### A. Why am I as I am?

我为什么像我这样？

1. Sin entered the world through Adam (v12a)

罪从亚当入了世界(v12a)

2. Sin's consequences spread through the world (v12b+c)

罪的后果临到全世界(v12b+c)

a. By repetition (12b) everyone sins

通过重复(12b)每个人都犯了罪

b. By representation (v13-14) original sin touching everyone

通过代表(v13-14)原罪触及每一个人

### B. How does humanity React to "original sin"

人类如何对“原罪”回应

Complaining: That's not fair

抱怨：那不公平

## II. The Gospel's response to the triangle of evil

福音对邪恶三角的回应

Answering our complaint with these reminders

用这些提醒回应我们的抱怨

A. Even if you don't like the root, you can't deny the fruit (12c- all sinned)

即使你不喜欢根，你也不能否认果实(12c-众人都犯了罪)

1. Original sin keeps us from running away from Jesus (12c)

原罪使我们远离耶稣(12c)

2. Original sin keeps us running to Jesus to Jesus (v15)

原罪使我们投奔耶稣(v15)

B. Even if you don't like the original, you should love the sequel

即使你不喜欢原著，你应该爱续集

1. Adam is a "type" of Christ (v14c)

亚当是基督的“预像”(v14c)

2. Christ is an antidote for Adam's sin (v16)

基督是亚当罪的解毒剂(v16)

3. Christ is an antidote for Adam's influence (v17)

基督是亚当影响的解毒剂(v17)

Conclusion: Balancing the scales with Greater Grace

结论：用更大的恩典平衡称